

## Willkommen im Parco San Grato

Der botanische Garten Parco San Grato in Carona feiert sein 60-Jahr-Jubiläum. Mit verschiedenen Events wird an das Jahr 1957 und den Industriellen Luigi Giusani, den Gründer dieses Paradieses, erinnert. Auf den 62'000 m<sup>2</sup> Gesamtfläche des Parks San Grato gedeiht die grösste und vielseitigste Sammlung an Azaleen, Rhododendren und Nadelbäumen der insubrischen Region. Er liegt zwischen dem San Salvatore und dem Monte Arbostora, ca. 10 km von Lugano entfernt, auf 690 m.ü.M. und bietet eine einmalige Sicht auf die unmittelbare Umgebung und auf die Gipfel der Alpen. Der «Parco botanico di San Grato» in Carona ist das ganze Jahr über geöffnet und der Eintritt ist frei.

Datum	Weitere Infos unter: <a href="http://www.parcosangrato.ch">www.parcosangrato.ch</a>
<b>Sa. 6. 5.</b>	<b>Einweihung und Eröffnungsfeierlichkeiten</b> zum 60-Jahr-Jubiläum des Parco San Gratos. – <b>Getränke- und Speisenservice.</b> – <b>Geführter Rundgang durch den blühenden Park</b> , in italienischer und deutscher Sprache.*** – <b>Carona – zwischen Himmel und See</b> , geführter Rundgang durch den historischen Dorfkern von Carona, in italienischer und deutscher Sprache.** – <b>Offizielle Eröffnungsfeier</b> mit geladenen Gästen des öffentlichen Lebens. <b>Einweihung des neuen Barfussweges</b> durch Lugano Tourismus. – <b>Apéro.</b> – <b>Gottesdienst im Park</b> mit Pfarrer André-Marie Jerumanis. – <b>Konferenz</b> mit Prof. Aldo Galli über zwei Caroneser Künstler des 15. Jahrhunderts. «Die vergessenen Bildhauer – Filippo Solari und Andrea da Carona – zwischen den Alpen und dem Meer» in der Pfarrkirche «Santi Giorgio e Andrea» in Carona. – <b>Open-Air-Vorführung</b> des Films «Der verzauberte Berg» von Paul Lehner. – <b>Konzert mit dem künstlerischen Konsortium Bemarti</b> in der Pfarrkirche «Santi Giorgio e Andrea» in Carona.
<b>So. 7. 5.</b>	<b>Einweihung und Eröffnungsfeierlichkeiten</b> – <b>Geführter Rundgang durch den blühenden Park</b> , in italienischer und deutscher Sprache.*** – <b>Gottesdienst im Park</b> mit Pfarrer André-Marie Jerumanis. – <b>Mittagessen</b> mit traditioneller Küche. – <b>Carona – zwischen Himmel und See</b> , geführter Rundgang durch den historischen Dorfkern von Carona, in italienischer und deutscher Sprache.** – <b>Konferenz</b> mit Prof. Aldo Galli über zwei Caroneser Künstler des 15. Jahrhunderts. «Die vergessenen Bildhauer – Filippo Solari und Andrea da Carona – zwischen den Alpen und dem Meer» im Restaurant San Grato.
<b>Sa. 13. 5.</b>	<b>Veranstaltungen zur Blütezeit</b> – <b>Bonsai-Ausstellung und kleiner Markt</b> mit lokalen Bonsai-Vereinen. Während der Ausstellung erfahren Sie mehr über die Arbeiten an Bonsais. – <b>Geführter Rundgang durch den blühenden Park</b> , in deutscher Sprache.*** – <b>Geführter Rundgang durch den blühenden Park</b> , in italienischer Sprache.*** – <b>Konferenz</b> mit Judith Wade zum Thema «San Grato und die berühmtesten Europäischen Parks mit acidophilen Pflanzen».
<b>So. 14. 5.</b>	<b>Veranstaltungen zur Blütezeit</b> – <b>Bonsai-Ausstellung und kleiner Markt</b> mit lokalen Bonsai-Vereinen. Während der Ausstellung erfahren Sie mehr über die Arbeiten an Bonsais. – <b>Geführter Rundgang durch den blühenden Park</b> , in italienischer Sprache.*** – <b>Geführter Rundgang durch den blühenden Park</b> , in deutscher Sprache.*** – <b>CitroRaduno</b> im Park, Treffen historischer Oldtimer-Citroën, organisiert durch die Freunde «Traction Avant» des Tessins und der Lombardei.
<b>Do. – Sa. 25. – 27. 5.</b>	<b>Musik und Natur im Parco San Grato</b> – Nach einer unvergesslichen Aufführung des Stücks «Macchina per cinguettare», welche die Zuhörer in den Wäldern von Serpiano mit drei Pianos verückt hat, kommt das Teatro del Tempo mit einem neuen Abenteuer in den Parco San Grato von Carona. Zwei grosse Pianos ruhen wie zwei grosse dunkle Vögel in diesem wunderbaren Freilufttheater. Sechs Pianisten spielen abwechselnd vom Sonnenauf- bis zum Sonnenuntergang und werden vom Vogelgezwitscher inspiriert. Ein ungewöhnlicher intensiver Dialog zwischen Musik und Natur, angereichert durch Klänge und Rhythmen des Perkussions-Ensembles Drum Heads. – Musik von: Rameau, Schumann, Liszt, Musorgskij, Grieg, Ravel, Messiaen, Dutilleux, Cage ... – Pianisten: Gaspard Brunet, Andrea Corazziari, Antoine Didry-Demarle, Laurie Lepoutre, Matteo Marazzi, Eva Viegas und das Ensemble Drum Heads. – Das Programm wird an allen drei Tagen durchgeführt, mit möglichen Unterbrüchen bei sehr schlechter Witterung. Der Verein «Ficedula» bietet ornithologische Spaziergänge an.
<b>Fr. – So. 2. 6. – 15. 10.</b>	<b>CARONAIMMAGINA – Fotografie-Ausstellung</b> präsentiert von der Galleria La Loggia. Diese Freiluft-Ausstellung zeigt drei verschiedene Fotografie-Rundgänge in den Gassen des historischen Dorfkerns von Carona. Zwei Routen sind Ettore Silini und Alessandra Meniconzi gewidmet, der Dritte den Studenten der CSIA. Die Ausstellung findet bis zum 15. Oktober 2017 mit Workshops und Veranstaltungen statt.
<b>Sa. 3. 6.</b>	<b>Entdecken Sie das wunderschöne Tessiner Dorf Carona.</b> Ein einstündiger geführter Rundgang.*
<b>Fr. 9. 6.</b>	<b>Feiert mit uns – Schulabschlussfest im Park</b>
<b>Sa. 10. 6.</b>	<b>Feiert mit uns</b> – Verschiedene Aktivitäten während des ganzen Tages mit guter Küche und Getränken. – Musik mit den «Cranterini di Lugano». Seminar mit Michele Giovagnoli: Unglaubliche Dinge passieren im Wald aus dem Buch «Das geheime Leben der Bäume». – Theater für Kinder. – Musik mit dem Hi Fi Power Trio. – Verschiedene Aktivitäten in Kontakt mit der Natur (Yoga, Gymnastik, Bogenschiessen).
<b>Sa. 1. 7.</b>	<b>Entdecken Sie das wunderschöne Tessiner Dorf Carona.</b> Ein einstündiger geführter Rundgang.*
<b>Sa. 22. 7.</b>	<b>Die Sage der Sterne</b> Erzählungen und Gesänge unter dem Sternenhimmel. Die Metamorphose von Ovid – Freilufttheater für jedes Alter. Das Publikum erfährt von den Mythen der Nachthimmel und hört mehrstimmige von der Natur inspirierte Gesänge. Mit O Thiasos Teatro Natura.
<b>Sa. 5. 8.</b>	<b>Entdecken Sie das wunderschöne Tessiner Dorf Carona.</b> Ein einstündiger geführter Rundgang.*





Datum	Weitere Infos unter: <a href="http://www.parcosangrato.ch">www.parcosangrato.ch</a>
<b>Sa. 26. 8.</b> 13.00–17.00  16.00	<b>Nachmittag für Kinder</b> – «Die Pferde der Alpe Vicania» im Park San Grato. Komm und lerne die Pferde kennen! Die Reitschule von Jessica Bonardi Stamm stellt ihre Pferde für kleine und grosse Kinder zur Verfügung, um die faszinierende Welt der Pferde kennenzulernen. – Seminar mit Jalalu-Kalvert Nelson «New music for new Ears». Für Kinder ab 7 Jahren, auf dem Rasen der Ringe im Park.
<b>Sa. 2. 9.</b> 16.00–17.00	<b>Entdecken Sie das wunderschöne Tessiner Dorf Carona.</b> Ein einstündiger geführter Rundgang.*
<b>Sa. 2. 9.</b> 16.00	<b>Der Seifenblasenbaum</b> Theater für Kinder ab 4 Jahren, mit dem ComTeatro – Agora Teatro. Der Seifenblasenbaum erzählt von den kleinen Wundern dieser Welt, um diese lebendig zu erhalten.
<b>So. 3. 9.</b> 16.00	<b>Konzert mit den «Cantori delle Cime», mit Apéro</b> Männerchor mit volkstümlicher Musik, dirigiert von Manuel Rigamonti.
<b>Do. 7. 9.</b> 07.30  16.00–17.00	<b>Namenstag des «San Grato»</b> – Gottesdienst mit Pfarrer André-Marie Jerumanis zur Feier des Patron San Grato in der Kapelle im Park. – Offerierter Imbiss für Kinder zur Feier des Patron des San Grato Parks.
<b>Sa. – So. 23. – 24. 9.</b>	<b>Lugano Bike eMotion</b> Eine schweizweite Veranstaltung mit Station in Carona, welche zwischen dem Stadtzentrum Lugano und den Wäldern des Arbòstora ausgetragen wird. Das Rennen der besten Fahrer auf dem Rennrad, dem e-Bike und dem Mountainbike verspricht aufregende Momente. Die Veranstaltung organisiert die Stadt Lugano, <a href="http://www.luganoturismo.ch">www.luganoturismo.ch</a> , <a href="http://www.luganosport.ch">www.luganosport.ch</a> .
<b>Sa. 30. 9.</b> 18.00	<b>Konzert «Autunno» des Ensemble Montaine</b> mit neuer zeitgenössischer Musik. Wir starten mit einem Spaziergang vom Park über den Waldweg zur magischen Kirche der Madonna d'Ongero, wo das Konzert stattfinden wird. Werke von Georg Friedrich Haas, Edison Denisov und Andreas Brenner enthüllen in der direkten Gegenüberstellung unerwartete innere Bezüge und verbinden sich zu einem stimmigen, meditativen Programm von ca. 1 Stunde Dauer.
<b>Sa. 7. 10.</b> 16.00–17.00	<b>Entdecken Sie das wunderschöne Tessiner Dorf Carona.</b> Ein einstündiger geführter Rundgang.*
<b>Sa. 14. 10.</b> 17.00	<b>Konzert mit dem Chor «Soltrina» a cappella</b> «Odi et amo» – hassen und lieben. Kompositionen u. a. vom Chorleiter sowie der romantischen und volksliedhaften Chorliteratur. Osteuropäische und schweizerische sowie sardische und italienische Chorwerke. Dazwischen vorgetragene Texte aus den «venezianischen Gondelgesprächen» von Hermann Hesse.
<b>Sa. 21. 10.</b> 15.00	<b>Ausklang</b> Apéro zum offiziellen Abschluss der Feierlichkeiten des 60-Jahr-Jubiläums des Parco San Grato 2017.

**\* Entdecken Sie das wunderschöne Tessiner Dorf Carona.**

Ein geführter Dorfrundgang von 60 Minuten durch das einmalig erhaltene Tessiner Dorf. Die Führung macht Geschichte lebendig. Die Teilnehmer erhalten einen Einblick in die Geschichte Caronas, in die Kultur und seiner Künstler. Der Rundgang schliesst auch den Besuch der Kirchen von Carona ein. Anschliessend an die Dorfbesichtigung ist es möglich mit der Führung im Parco San Grato fortzufahren. Kosten pro Person CHF 15.– (nur Dorf Carona und Kirchen), geführter Rundgang im Dorf sowie im Parco San Grato CHF 25.– pro Person. Treffpunkt Piazza Montàa in Carona.

\*\* Carona – zwischen Himmel und See, geführter Rundgang durch den historischen Dorfkern von Carona, in italienischer und deutscher Sprache. Entdecken Sie die grosse Geschichte von Carona, seine Künstler, seine Kultur und seine Kirchen.

Kosten pro Person CHF 10.–. Treffpunkt Piazza Municipio in Carona.

\*\*\* Geführter Rundgang durch den blühenden Park, in italienischer und deutscher Sprache. Auf diesem Rundgang entdecken Sie mit allen Sinnen die verschiedenen Themenwege des Parkes. Sie werden die über 60-jährige Geschichte des Parkes und seiner Gründer kennenlernen und von den verschiedenen Aussichtspunkten auf den Ceresio-See, von der üppigen Fauna und Flora des Parkes und der ausgestellten Kunstwerke verzaubert sein. Kosten pro Person CHF 10.–. Treffpunkt beim Eingang des Parkes.

Geführte Rundgänge im Park sowie im Dorfkern von Carona sind ebenfalls auf Anfrage an [info@procarona.ch](mailto:info@procarona.ch) möglich.

**Anreise:** Wir empfehlen die Anreise mit den öffentlichen Verkehrsmitteln/Postauto, Linie 434. Haltestelle Carona/Paese. Die Marschzeit von der Postautohaltestelle bis zum Park beträgt rund 25 Minuten (1 Kilometer mit einer Höhendifferenz von 100 Metern).

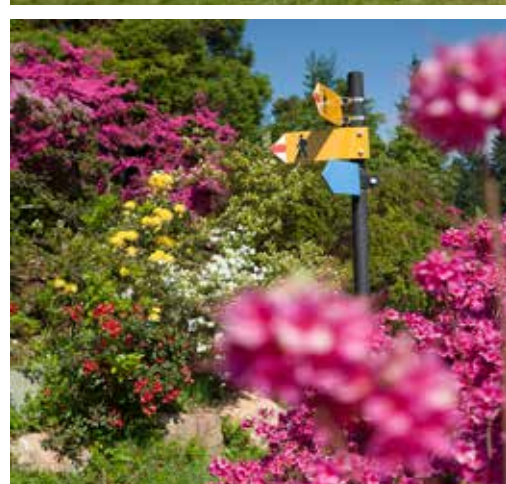
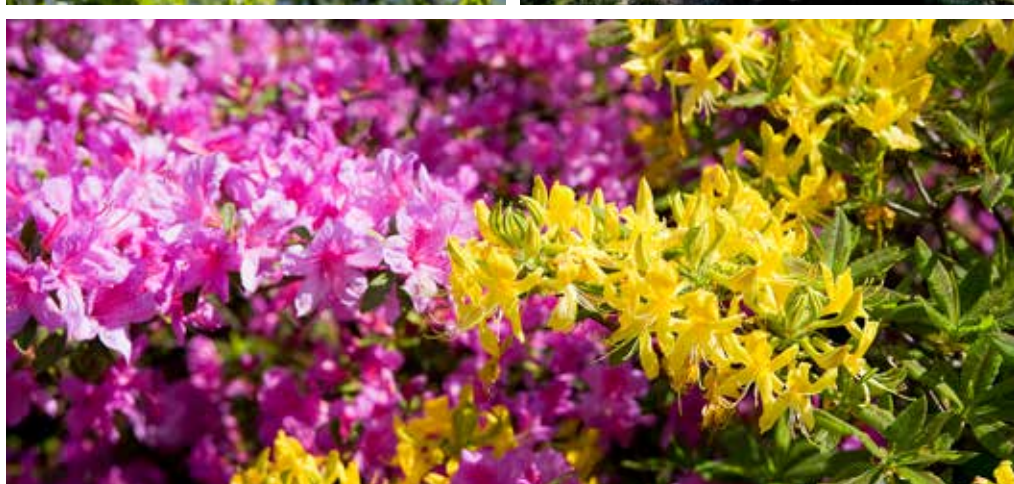
**Parkplätze:** Beim Schwimmbad Carona. Im Park stehen keine Parkplätze zur Verfügung. Fussweg vom Parkplatz bis zum Park ca. 20 Minuten.

**Gastronomie:** In Carona und im Park freuen sich die Gastgeber der verschiedenen Gastronomiebetriebe über Ihren Besuch. Ristorante San Grato, Osteria Ciona, Ristorante Posta,

Alimentari Denise, Chiosco Carona, Ristorante La Sosta, Grotto Pan Perdù, Bar Tennis.

**Übernachten:** Die Hotels Villa Carona, Casa del 1577 und Casa Calina in Carona sowie in Lugano und der Umgebung freuen sich, Sie begrüssen zu dürfen. Weitere Informationen: [www.carona-tourism.com](http://www.carona-tourism.com) und [www.luganoturismo.ch](http://www.luganoturismo.ch).

**Auskünfte:** Für detaillierte Auskünfte über die verschiedenen Anlässe über die Durchführung bei schlechtem Wetter, finden Sie aktuelle Informationen auf [www.parcosangrato.ch](http://www.parcosangrato.ch) oder unter [facebook.com/parcosangrato](https://facebook.com/parcosangrato).



Fotos: Andrea Badrutt u. a.



In Zusammenarbeit mit:  
allen Vereinen von Carona, Ticino  
Tourismus, Postauto, Mobilissimo